

CANADA		PROCÈS-VERBAL D'AUDIENCE		COUR SUPÉRIEURE	
PROVINCE DE QUÉBEC		CONTESTÉE		Division civile	
DISTRICT DE MONTRÉAL			Référée de	Salle prévue 15.07	Date Le 20 février 2019
No : 500-06-000833-166					
L'HONORABLE CHANTAL TREMBLAY, J.C.S.					JT1698

Demandeurs LES POLLUÉS DE MONTRÉAL-TRUDEAU (LPDMT)		Absents		Procureur(s) Me Gérard Samet gerardsamet@gmail.com Me Agathe Basillo abasilio@azranassocies.com Azran & associés avocats inc.		Présents	
--	--	---------	--	--	--	----------	--

Défendeur Aéroports de Montréal (ADM)		Absent		Procureur(s) Me Jean Saint-Onge (présent) jsaintonge@blg.com Me Ève Gaudet (absente) egaudet@blg.com Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.		Présent	
--	--	--------	--	---	--	---------	--

Défenderesse NAV CANADA Représentée par Mme Amy Foisy		Présente		Procureur(s) Me Joëlle Boivert joelle.boisvert@gowlingwlg.com Me Sandra Lando Sandra.lando@gowlinggsw.com Gowling WLG (Canada), s.e.n.c.r.l., s.r.l.		Présentes	
---	--	----------	--	---	--	-----------	--

Défenderesse Procureure générale du Canada		Absents		Procureur(s) Me Linda Mercier linda.mercier@justice.gc.ca Ministère de la justice Canada		Présente	
---	--	---------	--	---	--	----------	--

Nature de la cause
ACTION COLLECTIVE

Montant : \$

Cote(s)	Requête (s)
	CONFÉRENCE DE GESTION

Greffier(ière) Stéphanie Katia Wajnberg	Interprète _____	Sténographe _____
--	---------------------	----------------------

ENREGISTREMENT NUMÉRIQUE

Audition AM :	Début	Fin	Audition PM :	Début	Fin
				14:00	15:00

Affaires référées au maître des rôles	Résultat de l'audition La prochaine conférence de gestion est fixée au 18 mars 2019

CANADA		PROCÈS-VERBAL D'AUDIENCE		COUR SUPÉRIEURE	
PROVINCE DE QUÉBEC		CONTESTÉE		Division civile	
DISTRICT DE MONTRÉAL			Référé de	Salle prévue 15.07	Date
No : 500-06-000833-166					Le 20 février 2019
L'HONORABLE CHANTAL TREMBLAY, J.C.S.					JT1698

HEURE

14:00	<u>OUVERTURE DE L'AUDIENCE</u> Identification de la cause et des avocats
14:00	Le Tribunal s'adresse aux parties (Avis aux membres)
14:02	Me Samet s'adresse au Tribunal (modification de la définition du groupe)
14:04	Représentations de Me Samet
14:06	Question du Tribunal à Me Samet (demande de révision du jugement d'autorisation ?)
14:06	Représentations de Me Saint-Onge
14:13	Question du Tribunal à Me Saint-Onge
14:19	Question du Tribunal aux parties (production de la Demande introductive d'instance)
14:21	Le Tribunal s'adresse aux parties (délais encourus)
14:26	Me Samet s'adresse au Tribunal (processus décisionnel de ses clients)
14:28	Échange entre le Tribunal et Me Samet (Avis aux membres)
14:30	Le Tribunal s'adresse à Me Samet
14:32	Échange entre le Tribunal et Me Samet
14:43	Le Tribunal FIXE au 27 février 2019 la date limite de me Samet pour notifier sa procédure visant l'élargissement du groupe
14:45	Échange entre le Tribunal et Me Saint-Onge (Avis aux membres)
14:46	Question du Tribunal à Me Samet (délai nécessaire pour la version courte et traduction de l'Avis aux membres)
14:46	Me Boisvert s'adresse au Tribunal (Avis aux membres)
14:47	Échange entre le Tribunal et les parties (moyens de distribution de l'Avis aux membres)
14:52	Le Tribunal FIXE au 6 mars 2019 le délai pour transmettre les versions courte et longue de l'Avis aux membres ainsi que leur traduction
14:54	Me Saint-Onge s'engage à transmettre au Tribunal la version longue de l'Avis aux membres déjà échangé entre les parties

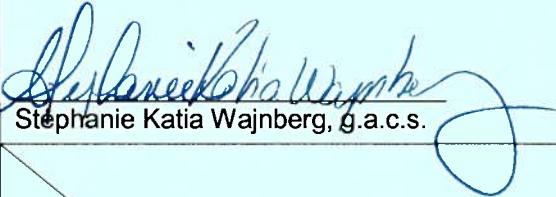
CANADA		PROCÈS-VERBAL D'AUDIENCE		COUR SUPÉRIEURE	
PROVINCE DE QUÉBEC		CONTESTÉE		Division civile	
DISTRICT DE MONTRÉAL		Référée de	Salle prévue 15.07	Date	Le 20 février 2019
No :					
500-06-000833-166					JT1698
L'HONORABLE CHANTAL TREMBLAY, J.C.S.					

14:58 La prochaine conférence de gestion par voie téléphonique est **FIXÉE** au **18 mars 2019 à 10 h**

15:00 Le Tribunal **FIXE** au **18 mars 2018** pour que les défenderesses communiquent leur position quant à la prochaine procédure de Me Samet

15:00 **FIN DE LA CONFÉRENCE DE GESTION**


L'HONORABLE CHANTAL TREMBLAY, J.C.S.


Stephanie Katia Wajnberg, g.a.c.s.